



北官 學生報

<http://www.npgps.edu.hk>

第九十九期

2022年5月
今期出紙A4五版

北角官立小學
英皇道888號
北官小記者出版

我們的學長 ~ 蔡祝翊先生專訪

受訪嘉賓: 蔡祝翊先生

小記者: 5A馬睿愉 6A湯倩儀 6B黃璟桐 6B龔瀚淳

疫情期間，北官四位小記者繼續履行職責，在線上訪問了校友會委員蔡祝翊先生。蔡先生是一位飛機工程師，雖然是次訪問在線上進行，但蔡先生對工作的熱誠，我們隔着電腦都感受到呢！

透過這次訪問，不但讓同學了解飛機工程師的工作性質，更使同學明白到如能找到自己有興趣的工作，工作時自然能有投入感及推動力！且看看以下四位小記者與校友蔡祝翊先生的訪問內容，希望同學們能從中獲得啟發。

璟桐: 蔡先生，請問您何時在北角官立小學畢業？做了飛機工程師多少年呢？

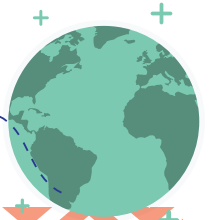
蔡先生: 我在1991年畢業。我由2006年開始成為飛機工程師，直至現在已差不多16年了。

瀚淳: 請問您以往在北官的學習生活是怎樣的？有甚麼難忘的回憶？

蔡先生: 我在北官的校園生活很愉快。我以往是很調皮的，但在我三年級的時候，有一位男班主任何老師對我很冇辦法，令我有轉變。記得有一次中文默書，我班的成績不好，何老師便對我們訓話，他問我們有沒有想過自己是甚麼人，他提醒我們是住在香港的中國人，要用心學好中文。這番話令我印象深刻。



蔡祝翊先生和我們分享他小學時期的照片，站在中排左五的就是他了。



瀚淳：您認為現在的北官和以往的北官最大分別在哪裏？

蔡先生：硬件方面，北官現在有一座新大樓，新大樓的位置以前只有停車場。舊日北官有一個小賣部，就是現在擺放獎牌的地方。教學方面，現在老師的教學方法和昔日有很大分別吧！此外，現在學校有外籍老師，應該對同學在英語說話和聆聽方面有很大幫助吧！

睿愉：請問為甚麼您會投身飛機工程師這個行業呢？

蔡先生：有一次，我到溫哥華進修時，參觀一所學校的開放日，該校在汽車維修方面是很著名的。原本我只對汽車有研究的興趣，怎料參觀期間我遇上的一位同學，他告知我該校在當地機場有一所分校亦舉辦開放日，該分校是專門教授航空知識的，所以我便前往參觀。在開放日中，我發覺自己對飛機的知識很有興趣，所以便報讀了為期十六個月的課程，後來更投身飛機工程師這個行業呢！

睿愉：請問飛機工程師的主要工作是甚麼？

蔡先生：飛機工程師主要分四類，第一類是機械工程師，處理有關飛機機身的工程；第二類是航電工程師，主要處理飛機的電子儀器部分；第三類是品質保證工程師，負責監察的工作；第四類是後勤的策劃工程師。我的工作主要是有關飛機機身方面，例如為飛機打胎氣、加油、做起飛前檢查等。

倩儀：請問您在工作上有甚麼有趣的經歷或難忘的事情？工作上會遇到困難或挑戰嗎？

蔡先生：因我自身對機械挺感興趣的，所以工作上基本沒有太大壓力，反而做得很起勁。我覺得主要遇到的困難是飛機「有蛇」，即是飛機顯示器彈出有問題的信息。出現這情況時，我就要跟同事一起研究解決的方法，很多時書本上是沒有記載如何解決這些問題，我們有時要花兩三天才能解決一個問題，但我覺得解決問題的過程是有趣的。

難忘的經歷方面，我記得有一次我跟同事去北京工作，但當時我們不知道北京天氣寒冷，所以只穿了短袖衣服，沒有準備厚衣，在下飛機的那一刻，我們心感不妙，但也沒辦法了，幸好北京早上的天氣比較溫暖，所以我們盡量在早上完成工作，晚上立即回酒店休息，因為晚上的溫度會降到只有七、八度。做飛機工程師是很有趣和富挑戰性，亦可以去到不同的地方工作。



蔡祝翊先生





倩儀：請問女孩子可以入行成為飛機工程師嗎？

蔡先生：當然可以。如果女孩子想成為飛機工程師的話，除了後勤策劃和品質保證外，還有航電(航空和電子)的工作，也適合女孩子。因為這些工作體力用量較少，做起來相對沒那麼累，而且在駕駛艙做測試或是測試飛機上的儀器，這些工作需要格外細心，也適合女孩子做。我有一位女同事是航電工程師，她的表現非常出色。外國亦有女機身工程師，所以不用擔心，女孩子絕對可以入行。

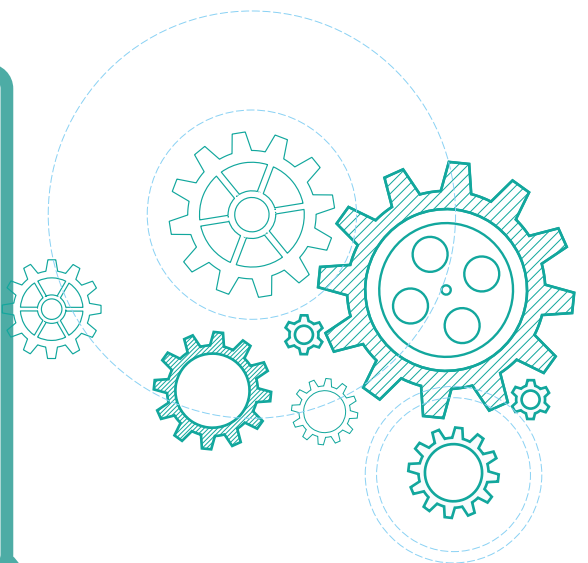
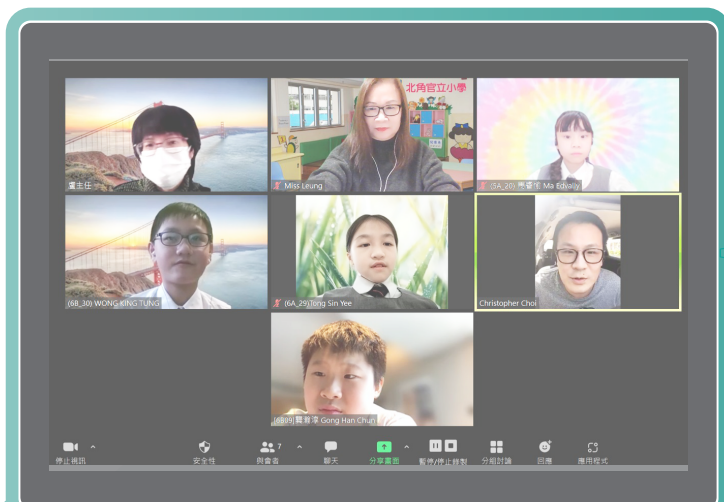
睿愉：現在疫情嚴峻，對您的工作有影響嗎？

蔡先生：有的。因疫情關係，公司裏有人事變動，而且飛機停飛，現在工作量少了很多。希望疫情快點過去，一切回復正常吧！

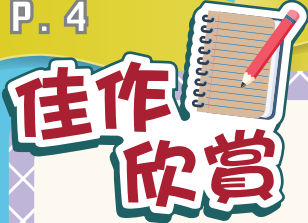
環桐：最後，您有甚麼建議可以給予小師弟或小師妹如何裝備自己將來投身飛機工程師這個行業？

蔡先生：現在網上資訊發達，如果喜歡飛機的，可先從各方面了解飛機的結構、系統、飛行原理等相關知識。如果想成為飛機工程師，就要多了解飛機上的儀器和部件操作等。此外，這行業大多數用語都是英文，公司高層亦多是外國人，所以要投身這行業，必要學好英文。小師弟、小師妹，加油！

在這次訪問中，同學除了對飛機工程師的工作有所認識外，相信透過蔡先生的經驗分享，也讓同學體會到將來如果找到一份自己有興趣的工作，工作會特別起勁愉快呢！同學們緊記要了解自己的興趣，並好好裝備自己，努力向目標進發啊！在此非常感謝校友會委員蔡祝翊先生接受我們的訪問。



第一行（左起）：盧文華主任、梁淑蓮老師、5A 馬睿愉
 第二行（左起）：6B黃環桐、6A湯倩儀、蔡祝翊先生
 第三行（中央）：6B龔瀚淳



佳作
欣賞

我的媽媽

5E 邱梓淇



我的媽媽今年四十歲，是一位家庭主婦，我很敬愛她。

媽媽長得端莊秀氣，她有白皙的肌膚，烏黑的秀髮。她有一張鵝蛋臉，一雙水汪汪的眼睛，鼻梁挺直，還有一個櫻桃小嘴。雖然她已年屆四十歲，但我總是覺得她像一位二十歲的少女。

我的媽媽是一個仁慈的人。上星期一，我在家裏發現一個媽媽小時候獲得的獎盃。我拿起來看後，本來想放回原來的地方，但怎知手一滑，突然把獎杯摔在地上，我心想：糟糕了！糟糕了！我不小心把媽媽小時候取得的獎盃摔破了，她一定會責罵我的！我嚇得哇哇大哭。媽媽聽到我的哭聲後，她像一支箭般衝了過來，我頓時呆住了。媽媽知道事情後，她居然沒有責罵我，還安慰我。我低下頭跟她說：「媽媽，對不起！我不小心把您的獎盃摔破了。」媽媽說「沒關係，你沒事就可以了。」媽媽這麼關心我，令我很感動。

此外，我的媽媽也是一個很有耐性的人。昨天下午，弟弟在家裏做功課時，他有一道題目不懂怎樣做，那時，媽媽在做飯，所以她叫我和爸爸教導他。我和爸爸不管怎樣教，他還是不明白，我和爸爸不禁怒氣衝天。媽媽看到後，便放下家務親自教導他。過了一小時後，弟弟還是不明白，我看到媽媽的表情後，就知道媽媽身心俱疲，但她還是耐心地教導他，弟弟感到很慚愧，他喃喃自語：「為什麼我要令媽媽這麼辛勞？我真對不起媽媽。」媽媽沒有責怪他，還說：「你慢慢就會懂了。」弟弟聽到後，馬上露出了笑臉。

我的媽媽不但漂亮，還非常仁慈和有耐性。雖然媽媽在別人眼中沒有什麼特別，但她對我來說，卻是多麼重要的人。

6A容梓迅

一次因頑皮而導致不愉快的經歷



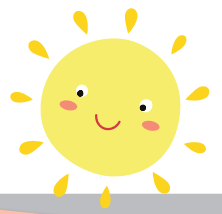
每個人都有頑皮的時候，我也不例外。一個月前，我和弟弟因頑皮而導致不愉快的經歷，至今仍令我慚愧不已。

一個月前，在步行到餐廳吃午餐的途中，我和弟弟你追我逐，推推撞撞，路上的途人也用不滿的目光注視着我們。父母在我們身後提醒我們不要亂跑亂撞，但我們對父母的勸告充耳不聞，進入忘我境界。

我和弟弟等候過馬路的時候，我的頑皮基因意猶未盡，於是伸手向弟弟用力一推，但弟弟敏捷地閃過，避開了我的攻擊。我當然沒有就此善罷甘休，而是繼續展開攻勢。混亂間，我不小心推倒站在弟弟前面的老伯伯。扶着拐杖的老伯伯身子一晃，幾乎就要跌倒在地上。面對眼前這險象，我和弟弟都嚇得呆若木雞，來不及反應。幸好在這千鈞一髮之際，一位熱心的年青人眼明手快地把老伯伯扶穩。我和弟弟被途人指手畫腳地批評，慚愧得連頭也抬不起來。雖然我誠懇地向老伯伯道歉，但還是被爸爸媽媽痛罵了一頓。

這件事使我感到內疚不已，同時讓我領悟到「樂極生悲」的道理。我以後要做一個知分寸、守規矩的人，不會再這樣莽撞了。





**Pupils' Works
for Appreciation**

5B Wong I Tung Joey

One day trip to Lamma Island

Yesterday, I went to Lamma Island with my family. It was an unforgettable journey for me.

Early in the morning, we set off to Lamma Island. I felt happy because it was the first time I went there. We took a ferry to Lamma Island. When we got out of the ferry pier, we saw Tin Hau Temple. It has a long history.

In the temple, we made wishes for good health and Mum prayed for us. Although the joss stick smelled very bad, I still thought it was interesting.

After that, we went hiking on the trail. On the way, we saw different plants and insects. We enjoyed the beautiful scenery of the outlying islands very much.

In the afternoon, we went to The Wind Turbine. It is a popular attraction. I stood in front of the enormous wind turbine and I looked like an ant. I felt amazed and excited.

Then, we arrived at Hung Shing Yeh Beach. I found plenty of soft sand and clear water. My dad taught us how to swim. I drank a lot of water, but I didn't give up. In the clean country side, wind blew on my face and I felt refreshed.

It was already seven o'clock, we went to Yung Shue Wan for dinner. We enjoyed the seafood in the restaurant. We sat next to the window. The beauty of the sunset made us feel relaxed. At that moment, even the air was sweet. Finally, we bought some souvenirs as a memory.

We left the place at night. On the way, I asked my mum, "Can we go there again soon?" "Yes, we will go to another island next Sunday," replied Mum. I was exhausted but delighted. It was an unforgettable journey!




**Pupils' Works
for Appreciation**

4B Shih Shu Wing

Culture Shock



Monday

24th January

Sunny



It was the first day of my trip in Japan. I had a wonderful day. I found some differences between Japanese and Hong Kong's cultures. I felt very surprised!



The food in Japan and Hong Kong are different. At noon, I had lunch at a Japanese restaurant with my parents. I ate sushi and also sashimi. But in Hong Kong I usually have lunch at the food court and I like BBQ pork with rice very much. But I think Japanese food is more delicious.



The things people do in the temples in Japan and Hong Kong are also different. In Hong Kong, people burn the joss sticks because people pray for a better life. However, in Japan, people clean themselves before prayer because people do not want to bring themselves any impurity. I didn't see any children in temples.

The Japanese shows and traditional Chinese Operas are similar. In Japan, the performers wore kimonos and they sang and danced. In Hong Kong, the performers wear ancient Chinese costumes and they also sing and dance in the show. I like both Japanese shows and Chinese Operas.

Today, I had a joyful and incredible day in Japan. Japanese people are very kind and polite. It was interesting for me to learn the cultural differences between Japan and Hong Kong. I look forward to my next trip to Japan.


**中華
文化**

第99期 中華文化

趣味題

- 春秋時代哪位思想家被尊為「萬世師表」？
A. 孔子 B. 孟子
C. 老子 D. 莊子
- 中國長江的長度居世界第幾位？
A. 第二位 B. 第三位
C. 第四位 D. 第五位
- 「三更半夜」中的「三更」指的是甚麼時間？
A. 晚上九時至十一時
B. 晚上十一時至凌晨一時
C. 凌晨一時至三時
D. 凌晨三時至五時

*答案將於第100期公佈

第98期 中華文化趣味題 答案

- 中國四大發明是哪四項？
答案：造紙術、火藥、印刷術和指南針
- 中國四大名著是哪四本？
答案：《三國演義》、《西遊記》、
《水滸傳》及《紅樓夢》
- 中國古代四大美人一般指哪四位？
答案：西施、王昭君、貂蟬、楊玉環